

53) Sūrat An-Najm

سُورَةُ النَّجْمِ (53)

053-001 Wa An-Najmi 'Idhā Hawá	وَالنَّجْمِ إِذَا هَوَىٰ
053-002 Mā Ḍalla Ṣāḥibukum Wa Mā Ghawá	مَا ضَلَّ صَاحِبُكُمْ وَمَا غَوَىٰ
053-003 Wa Mā Yanṭiqu `Ani Al-Hawá	وَمَا يَنْطِقُ عَنِ الْهَوَىٰ
053-004 'In Huwa 'Illā Waḥyun Yūhá	إِن هُوَ إِلَّا وَحْيٌ يُوحَىٰ
053-005 `Allamahu Shadīdu Al-Quwá	عَلَّمَهُ ۗ شَدِيدُ الْقُوَىٰ
053-006 Dhū Mirratin Fāstawá	ذُو مِرَّةٍ ۖ فَاسْتَوَىٰ
053-007 Wa Huwa Bil-'Ufuqi Al-'A`lá	وَهُوَ بِالْأُفُقِ الْأَعْلَىٰ
053-008 Thumma Danā Fatadallá	ثُمَّ دَنَا فَتَدَلَّىٰ
053-009 Fakāna Qāba Qawsayni 'Aw 'Adná	فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ أَوْ أَدْنَىٰ
053-010 Fa'awhá 'Ilá `Abdihi Mā 'Awhá	فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ ۖ مَا أَوْحَىٰ
053-011 Mā Kadhaba Al-Fu'uādu Mā Ra'á	مَا كَذَّبَ الْفُؤَادُ مَا رَأَىٰ
053-012 'Afatumārūnahu `Alá Mā Yará	أَفْتَمَارُؤَنَّهُ ۗ عَلَىٰ مَا يَرَىٰ
053-013 Wa Laqad Ra'āhu Nazlatan 'Ukhrá	وَلَقَدْ رَآهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ
053-014 `Inda Sidrati Al-Muntahá	عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ
053-015 `Indahā Jannatu Al-Ma'wá	عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَأْوَىٰ
053-016 'Idh Yaghshá As-Sidrata Mā Yaghshá	إِذْ يَغْشَى السِّدْرَةَ مَا يَغْشَىٰ
053-017 Mā Zāgha Al-Başaru Wa Mā Ṭaghá	مَا زَاغَ الْبَصَرُ وَمَا طَغَىٰ

053-018 Laqad Ra'á Min 'Āyāti Rabbihi Al-Kubrā	لَقَدْ رَأَى مِنْ آيَاتِ رَبِّهِ الْكُبْرَى
053-019 'Afara'aytumu Al-Lāta Wa Al-'Uzzá	أَفْرَأَيْتُمُ اللَّاتَ وَالْعُزَّىٰ
053-020 Wa Manāata Ath-Thāliḥata Al-'Ukhrá	وَمَنَاةَ الثَّالِثَةَ الْأُخْرَىٰ
053-021 'Alakumu Adh-Dhakarū Wa Lahu Al-'Unthá	أَلَكُمُ الذَّكَرُ وَلَهُ الْأُنثَىٰ
053-022 Tilka 'Idhāan Qismatun Īzā	تِلْكَ إِذَا قِسْمَةٌ ضِيزَىٰ
053-023 'In Hiya 'Illā 'Asmā'un Sammaytumūhā 'Antum Wa 'Ābā'uukum Mā 'Anzala Al-Lahu Bihā Min Sulṭānin 'In Yattabi'ūna 'Illā Až-Žanna Wa Mā Tahwá Al-'Anfusu Wa Laqad Jā'ahum Min Rabbihimu Al-Hudá	إِن هِيَ إِلَّا أَسْمَاءُ ۚ سَمَّيْتُمُوهَا أَنْتُمْ وَآبَاؤُكُمْ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ بِهَا مِنْ سُلْطَانٍ ۚ إِن يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَمَا تَهْوَى الْأَنْفُسُ وَلَقَدْ جَاءَهُمْ مِنْ رَبِّهِمُ الْهُدَىٰ
053-024 'Am Lil'insāni Mā Tamanná	أَمْ لِلْإِنْسَانِ مَا تَمَنَّىٰ
053-025 Fali llāhi Al-'Ākhiratu Wa Al-'Ūlá	فَلِلَّهِ الْآخِرَةُ وَالْأُولَىٰ
053-026 Wa Kam Min Malakin Fī As-Samāwāti Lā Tughnī Shafā' atuhum Shay'āan 'Illā Min Ba'di 'An Ya'dhana Al-Lahu Liman Yashā'u Wa Yardá	وَكَم مِّنْ مَّلَكٍ فِي السَّمَاوَاتِ لَا تُغْنِي عَنْهُمْ شَفَاعَتُهُمْ شَيْئًا ۚ إِلَّا مَن بَعْدَ أَنْ يَأْذَنَ اللَّهُ لِمَن يَشَاءُ وَيَرْضَىٰ
053-027 'Inna Al-Ladhīna Lā Yu'uminūna Bil-'Ākhirati Layusammūna Al-Malā'ikata Tasmiyata Al-'Unthá	إِنَّ الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ لَيُسَمُّونَ الْمَلَائِكَةَ تَسْمِيَةً الْأُنثَىٰ
053-028 Wa Mā Lahum Bihi Min 'Ilmin 'In Yattabi'ūna 'Illā Až-Žanna Wa 'Inna Až-Žanna Lā Yughnī Mina Al-Ĥaqqi Shay'āan	وَمَا لَهُمْ بِهِ ۖ مِنْ عِلْمٍ ۖ إِن يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۚ
053-029 Fa'a'riḍ 'An Man Tawallá 'An Dhikrinā Wa Lam Yurid 'Illā Al-Ĥayāata Ad-Dunyā	فَاعْرِضْ عَنْ مَن تَوَلَّىٰ عَن زِكْرِنَا وَلَمْ يُرِدْ إِلَّا الْحَيَاةَ الدُّنْيَا

<p>053-030 Dhālika Mablaghuhum Mina Al-`Ilmi 'Inna Rabbaka Huwa 'A`lamu Biman Ḍalla `An Sabīlihi Wa Huwa 'A`lamu Bimani Ahtadá</p>	<p>ذَٰلِكَ مَبْلَغُهُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِنَّ رَبَّكَ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ ضَلَّ عَنْ سَبِيلِهِ ۖ وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ اهْتَدَى</p>
<p>053-031 Wa Lillahi Mā Fī As-Samāwāti Wa Mā Fī Al-'Arḍi Liyajziya Al-Ladhīna 'Asā'ū Bimā `Amilū Wa Yajziya Al-Ladhīna 'Aḥsanū Bil-Ḥusnā</p>	<p>وَلِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ لِيَجْزِيَ الَّذِينَ أَسَاءُوا بِمَا عَمِلُوا وَيَجْزِيَ الَّذِينَ أَحْسَنُوا بِالْحُسْنَى</p>
<p>053-032 Al-Ladhīna Yajtanibūna Kabā'ira Al-'Ithmi Wa Al-Fawāḥisha 'Illā Al-Lamama 'Inna Rabbaka Wāsi`u Al-Maghfirati Huwa 'A`lamu Bikum 'Idh 'Ansha'akum Mina Al-'Arḍi Wa 'Idh 'Antum 'Ajinnatun Fī Buṭūni 'Ummahātikum Falā Tuzakkū 'Anfusakum Huwa 'A`lamu Bimani Attaqá</p>	<p>الَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبَائِرَ الْإِثْمِ وَالْفَوَاحِشَ إِلَّا اللَّعْمَ إِنَّ رَبَّكَ وَاسِعٌ الْمَغْفِرَةِ هُوَ أَعْلَمُ بِكُمْ إِذْ أَنْشَأَكُمْ مِنَ الْأَرْضِ وَإِذْ أَنْتُمْ أَجْنَّةٌ ۖ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ فَلَا تُزَكُّوا أَنْفُسَكُمْ هُوَ أَعْلَمُ بِمَنْ اتَّقَى</p>
<p>053-033 'Afara'ayta Al-Ladhī Tawallá</p>	<p>أَفَرَأَيْتَ الَّذِي تَوَلَّى</p>
<p>053-034 Wa 'A`ṭá Qalīlān Wa 'Akdá</p>	<p>وَأَعْطَى قَلِيلًا ۖ وَأَكْدَى</p>
<p>053-035 'A`indahu `Ilmu Al-Ghaybi Fahuwa Yará</p>	<p>أَعِنْدَهُ ۖ عِلْمُ الْغَيْبِ فَهَوْ يَرَى</p>
<p>053-036 'Am Lam Yunabba' Bimā Fī Ṣuḥufi Mūsá</p>	<p>أَمْ لَمْ يُنَبِّأْ بِمَا فِي صُحُفِ مُوسَى</p>
<p>053-037 Wa 'Ibrāhīma Al-Ladhī Wa Ffá</p>	<p>وَأِبْرَاهِيمَ الَّذِي وَفَّى</p>
<p>053-038 'Allā Taziru Wāziratun Wizra 'Ukhrá</p>	<p>أَلَا تَذَرُونَ وَازِرَةً ۖ وَزَرَ أُخْرَى</p>
<p>053-039 Wa 'An Laysa Lil'insāni 'Illā Mā Sa`á</p>	<p>وَأَنْ لَيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَى</p>
<p>053-040 Wa 'Anna Sa`yahu Sawfa Yurá</p>	<p>وَأَنَّ سَعْيَهُ ۖ سَوْفَ يُرَى</p>
<p>053-041 Thumma Yujzāhu Al-Jazā'a Al-'Awfá</p>	<p>ثُمَّ يُجْزَاهُ الْجَزَاءَ الْأَوْفَى</p>

053-042 Wa 'Anna 'Ilá Rabbika Al-Muntahá	وَأَنَّ إِلَىٰ رَبِّكَ الْمُنْتَهَىٰ
053-043 Wa 'Annahu Huwa 'Adhaka Wa 'Abká	وَأَنَّهُ ۖ هُوَ أَضْحَكَ وَأَبْكَىٰ
053-044 Wa 'Annahu Huwa 'Amāta Wa 'Ahyā	وَأَنَّهُ ۖ هُوَ أَمَاتَ وَأَحْيَا
053-045 Wa 'Annahu Khalaqa Az-Zawjayni Adh-Dhakara Wa Al-'Unthá	وَأَنَّهُ ۖ خَلَقَ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَىٰ
053-046 Min Nuḡfatin 'Idhā Tumná	مِنْ نُّطْفَةٍ ۖ إِذَا تُمْنَىٰ
053-047 Wa 'Anna `Alayhi An-Nash'ata Al-'Ukhrá	وَأَنَّ عَلَيْهِ النَّشْأَةَ الْآخِرَىٰ
053-048 Wa 'Annahu Huwa 'Aghná Wa 'Aqná	وَأَنَّهُ ۖ هُوَ أَغْنَىٰ وَأَقْنَىٰ
053-049 Wa 'Annahu Huwa Rabbu Ash-Shi`rá	وَأَنَّهُ ۖ هُوَ رَبُّ الشَّعْرَىٰ
053-050 Wa 'Annahu 'Ahlaka `Ādāan Al-'Ūlá	ۖ أَهْلَكَ عَادًا ۖ الْأُولَىٰ ۖ وَأَنَّهُ
053-051 Wa Thamūda Famā 'Abqá	وَتَمُودَ ۖ فَمَا أَبْقَىٰ
053-052 Wa Qawma Nūhin Min Qablu 'Innahum Kānū Hum 'Ažlama Wa 'Aḡhá	وَقَوْمَ نُوحٍ ۖ مِنْ قَبْلُ ۖ إِنَّهُمْ كَانُوا هُمْ أَظْلَمَ وَأَطْغَىٰ
053-053 Wa Al-Mu'utafikata 'Ahwá	وَالْمُؤْتَفِكَةَ ۖ أَهْوَىٰ
053-054 Faghashshāhā Mā Ghashshá	فَغَشَّاهَا مَا غَشَّىٰ
053-055 Fabi'ayyi 'Ālā'i Rabbika Tatamārā	فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكَ تَتَمَارَىٰ
053-056 Hādhā Nadhīrun Mīna An-Nudhuri Al-'Ūlá	هَذَا نَذِيرٌ ۖ مِنَ النَّذْرِ الْأُولَىٰ
053-057 'Azifati Al-'Āzifahu	أَزِفَتِ الْأَزْفَةُ
053-058 Laysa Lahā Min Dūni Al-Lahi Kāshifahun	لَيْسَ لَهَا مِنْ دُونِ اللَّهِ كَاشِفَةٌ ۖ

053-059 'Afamin Hādhā Al-Ĥadīthi Ta`jabūna	أَفَمِنْ هَذَا الْحَدِيثِ تَعْجَبُونَ
053-060 Wa Tadĥakūna Wa Lā Tabkūna	وَتَضْحَكُونَ وَلَا تَبْكُونَ
053-061 Wa 'Antum Sāmidūna	وَأَنْتُمْ سَامِدُونَ
053-062 Fāsjudū Lillahi Wa A`budū	فَاسْجُدُوا لِلَّهِ وَاعْبُدُوا